Digitized by the Internet Archive
in 2018 with funding from
Princeton Theological Seminary Library

https://archive.org/details/mensajerovalden3173unse_8

Año XXXI — FEBRERO 1o. DE 1950 — PORTE PAGO — N.o 739

MENSAJERO VALDENSE

ORGANO OFICIAL DE LA FEDERACION DE IGLESIAS EVANGELICAS VALDENSES

Resplandeced como luminares en el mundo (Filip. 2: 15)

Director Responsable: CARLOS NEGRIN.
Teléfono 31. — Colonia Valdense.
Administrador: ERALDO LAGEARD.
Baez 484. — Montevideo. — Telf. 41-48-22.
Redactores: Reseña Ecuménica, Pastor Aldo Comba.
Página Femenina: Sra. Lydia B. de Revel.
Nuestros Niños: Sras. Beatriz A. Pons de Juele y Alicia Puch de Negrin.

Imprenta Editora:
"El Siglo Ilustrado" — YI 1276
Montevideo — Teléfono 8-53-15.

LIBRARY OF PRINCETON THEOLOGICAL SEMINARY MAR 1988

CONTENIDO:

Comunicación Oficial. — Natanael, Hombre de fe. — Sociedad Sudamericana de Historia Valdense. — Confederación de la Juventud Evangélica. — Asamblea Anual de la F. J. V. — XXIX Asamblea de la F. J. V. — Wáshington y el Culto Dominical. — La Pasión Evangelizadora de Pablo. — Campamentos. — Liceo "Daniel Armand Ugon" - Colonia Valdense. —Ecos Valdenses. — In Memoriam. — Suscripciones Pagas.

Comunicación oficial

CONVOCATORIA A CONFERENCIA

De acuerdo con los artículos 16, 17, y 18 de los Estatutos es convocada a sesiones ordinarias, la Conferencia de la Federación de Iglesias Evangélicas Valdenses, para los días 6, 7, 8, 9, y 10 del mes de marzo del corriente año en el Templo de Dolores, (Iglesia de San Salvador), con la siguiente,

Orden del día:

Lunes 6

Por la tarde a las 15 horas: Culto de apertura a cargo del Pastor Carlos Alberto Griot.

A las 17 horas: Constitución de la Conferencia y nombramiento de la Mesa. Lectura del Informe de la Comisión Ejecutiva.

Martes 7

Por la mañana a las 8 y 30: Estudio del Informe de la Comisión Ejecutiva. Informes de las distintas Iglesias.

Por la tarde a las 14 y 30: Continuación de Informes de las Iglesias. Informes de Mensajero Valdense, Comisión de Escuelas Dominicales, Comisión de Radio-Evangelización, Comisión de Canto Sagrado, Comisión de Publicaciones.

A las 18 horas: Culto.

Por la noche a las 20 y 45: Acto público dedicado a la Iglesia Madre.

Miércoles 8

Por la mañana a las 8 y 30: Estudio de Informes, Comisión de Censo, Informe Evangelista Itinerante, Comisión de Reglamentos y Relaciones con la Iglesia Madre, Comisión de Colonización.

Por la tarde a las 14 y 30: Sesión dedicada al estudio de un tema presentado por el Pastor Wilfrido Artus sobre "La obra de evangelización".
Delegados fraternales. Facultad de Teología y Confederación de Iglesias Evangélicas del Río de la Plata.

A las 18 horas: Culto.

Por la noche a las 21 horas: Conferencia pública de evangelización.

Jueves 9

Por la mañana a las 8 y 30: Estudios de Informes, Hogar para Ancianos, Comisión Administrativa del Parque 17 de Febrero y Casa Veraniega, Informes de las Federaciones Juvenil y Femenina, Comisión de Librerías.

Por la tarde a las 14 y 30: Informe financiero, Comisión de Propuestas, Estudio del presupuesto, Estudio de Informes de Comisiones nombradas por la Conferencia.

A las 18 horas: Culto.

Por la noche a las 21 horas: Asamblea de la Sociedad Sud-Americana de Historia Valdense.

Viernes 10

Por la mañana a las 8 y 30: Elecciones y nombramientos, Lectura y aprobación de los Actos de la Conferencia.

A las 10 y 30: Culto de clausura con celebración de Santa Cena.

Por la Comisión Ejecutiva,

Silvio Long.
Presidente.

Nota: Los delegados deberán presentarse con sus poderes, al constituirse la Conferencia.

——oOo——

Natanael, Hombre de fe

(Juan 1|45-51)

Natanael es el quinto discípulo de Jesús de ese grupo que se formó en el desierto de Judea, donde el Bautista predicaba.

La narración bíblica nos dice que Felipe, su amigo, lo trajo a Jesús. Hubo un brevísimo cambio de palabras entre ellos. Nada más fué necesario para encender en Natanael la chispa sagrada de la fe en Jesús, exclamando con profunda convicción: "¡Tú eres el Hijo de Dios, tú eres el Rey de Israel!".

Sorprende esta exclamación extraordinaria, esta declaración de fe rápida, esta confesión clara y terminante en un hombre que ve por primera vez a Jesús, en un hombre que tenía ciertas prevenciones con respecto a la gente de Nazaret. ¿No se había acaso mostrado algo escéptico cuando Felipe le había dicho: "Hemos hallado a aquel de quien escribió Moisés en la ley y los profetas: a Jesús el hijo de José de Nazaret?" ¿Podía haber algo de bueno en ese pueblito obscuro de Galilea? Nuestra sorpresa se afirma aún más cuando pensamos en tantas personas que conocieron personalmente a Jesús, que fueron testigos de sus curaciones, de sus milagros, que oyeron sus enseñanzas y que no creyeron en él y que hasta llegaron a hostilizarlo. ¿Cómo se explica este hecho? Un simple estudio de la narración bíblica nos ilustra al respecto.

En los días de la venida de Jesús corrían tiempos críticos para los Israelitas piadosos y fieles que esperaban, como el anciano Simeón, "la consolación de Israel". El país estaba dominado por una potencia extranjera atea y despótica; no se vislumbraba, al horizonte, ninguna luz que anunciara la llegada del día glorioso esperado con tanta ansiedad. Las fogosas palabras del Bautista intensificaban más y más esa expectativa. De todas partes, las muchedumbres acudían al desierto donde el austero profeta predicaba bautizando a todos los que confesaban públicamente sus pecados.

Sin duda, Natanael había acudido también al desierto como los demás, desde Caná de Galilea, su pueblo natal. A pesar de que el texto no lo diga, podemos suponer que él también, impresionado por los fervorosos llamamientos del Bautista, había bajado al Jordan confesando sus pecados. Pero, en lugar de mezclarse con la multitud bulliciosa que comentaba con alborozo los acontecimientos del día, buscaba un lugar apartado y tranquilo "debajo de la higuera". Era un hombre justo y recto, que tomaba las cosas en serio y quería ser claro en la vida. De él, Jesús dijo: "He aquí un verdadero israelita en el cual no hay en-

gaño", es decir, un hombre sin hipocresías, sincero, abierto, sencillo, de una transparencia moral y espiritual perfectas.

"Debajo de la higuera", Natanael pasaba momentos de profunda meditación tratando de hallar solnciones a los grandes problemas que agitaban los espíritus. Allí, en el recogimiento solitario, su alma se elevaba hacia Dios, pidiendo luz y consuelo. La misma oración del salmista era también la que brotaba, insensible, de su corazón de creyente: "Como el ciervo brama por las corrientes de las aguas, así clama por ti, oh Dios, el alma mía. Mi alma tiene sed de Dios, del Dios vivo. ¡Cuándo vendré y pareceré delante de Dios!". (Salmo 42|1,2).

Un terrible obstáculo se oponía para que su alma pudiera libremente comulgar con Dios: su pecado. Su pecado no debía ser simplemente confesado, sino perdonado. Bien lo había dicho el Salmista.

"Bienaventurado aquél cuyas iniquidades son perdonadas, y borrados sus pecados. Bienaventurado el hombre a quien no imputa Jehová la iniquidad, y en cuyo espíritu no hay superehería. Mientras callé, envejeciéronse mis huesos en mi gemir todo el día. Porque de día y de noche se agravó sobre mí tu mano. Volvióse mi verdor en sequedades de estío. Mi pecado te declaré y no encubrí mi iniquidad. Confesaré, dije, contra mí mis rebeliones a Jehová; y tú perdonaste la maldad de mi pecado". (Salmo 32|1-5).

Allí, "debajo de la higuera", el justo Natanael repasaba esas palabras, y anhelaba, con todas las fuerzas de su alma, el perdón de Dios, la justificación y la paz.

Al hallarse frente a Jesús, una emoción repentina e indescriptible se adueño de su ser. Natanael reconoció, de inmediato, en su interlocutor, al enviado de Dios; lo reconoció por intuición espontánea, segura, rápida. El álma del creyente reconoció, de inmediato, al que buscaba y necesitaba, al que le podía dar el perdón y la paz. "Tú eres el Hijo de Dios, tú eres el Rey de Israel!".

Con todo lo dicho, la fe de Natanael no ha recibido una explicación satisfactoria todavía. Aparece tan solo como una fuerza humana que busca su camino hacia Dios. Ahora sabemos, y bien lo sabemos por experiencia, que el elemento divino forma parte de la fe, y no debe ser descuidado. Alguien afirmó que la fe es el acto místico en virtud del cual el hombre estrecha la mano que Dios le tiende. ¿De qué serviría al hombre alzar sus manos suplicantes, si nadie respondiera? ¿Y quién hace el primer paso: el hombre hacia Dios, o Dios hacia el hombre? ¿No es acaso Dios que se adelanta siempre al hombre? ¿No es Dios que está siempre con las manos tendidas, con los brazos abiertos, listo para recibir al hijo extraviado, como se expresó el profeta cuando puso en boca de Dios estas palabras: "Dije a gente que no invocaban mi nombre: heme aquí; extendí mis manos todo el día a pueblo rebelde."? (Isaías 65|1,2).

Sí, Dios tiene siempre la iniciativa, porque es El que "nos amó primero". El llama sin cesar. Cuando oímos su llamamiento, la fe se despierta. El despertamiento es debido a dos causas: la acción divina que coincide con la acción humana.

Natanael comprendió este misterio en ese día memorable en que fué traído a la presencia de Jesús. Era la primera vez que encontraba al profeta de Nazaret, pero ese profeta ya lo había encontrado antes a él sin que él lo supiera.

"Antes que Felipe te llamara, cuando estabas debajo de la higuera, yo te ví."

Un rayo de luz deslumbradora resplandeció de improviso en el cielo de ese humilde creyente. Había creído estar solo "debajo de la higuera"; no se había dado cuenta de que ojos invisibles pero penetrantes, llenos de comprensión y de amor lo estaban mirando con atención. Comprendió además que no había estado nunca solo, en su vida. Las mismas miradas vigilantes y paternales lo habían estado observando y siguiendo durante su niñez, en los años de su juventud, con un creciente amor. Comprendió que había estado siempre bajo un santo influjo, y que Dios lo había atraído hacia él dulce e irresistiblemente. Al hallarse frente a Jesús tiene la revelación clara de todo ésto, la explicación luminosa del gran misterio de la fe, y exclama: "Tú eres el Hijo de Dios!".

¡Bienaventurado eres!, ¡oh Natanael!, porque has hallado la solución de todos los problemas de la vida, al hallar a Jesús. El sol del nuevo día, del día tan anhelado por ti, se ha levantado por fin! Y ésto no es más que la aurora! La luz ha de intensificarse mucho más a medida que el sol subirá sobre tu horizonte, a medida que conocerás mejor a tu Maestro, a medida que gozarás personalmente del espectáculo extraordinario de la comunión efectiva, real y sublime del Hijo con el Padre, de esa comunión que también se establecerá en forma creciente entre ti y el Padre por medio de Jesús.

Es lo que Jesús le dice con estas palabras: ¿"Por qué te dije te vi debajo de la higuera crees? Cosas mayores que éstas verás. De cierto de cierto te digo que de aquí adelante, verás el cielo abierto y los ángeles de Dios que suben y descienden sobre el Hijo del Hombre".

Ernesto Tron.

———oOo———

Sociedad Sudamericana de Historia Valdense

Para conmemorar la efemérides de la Emancipación Valdense será distribuído un nuevo opúsculo, cuyo texto ha sido redactado por el pastor Aldo Comba. Esta publicación viene distribuída gratuitamente a los Socios y a los Consistorios es cedida al precio de costo.

Las Iglesias están invitadas a conmemorar nuestra Efemérides de febrero durante los cultos del domingo 19 del corriente. Las colectas de los mismos, destinada a nuestra Entidad, han de ser enviadas al Tesorero de nuestra Comisión, Sr. M. Alberto Baridon, Casa Long, Artilleros, o al Encargado de la Librería P. M. Morel, Sr. Helio Wirth, Colonia Valdense.

Los Sres. Agentes han de enviar a la mayor brevedad las cuotas de los Socios recibidas durante 1949; y los Consistorios, que todavía no lo hubiesen hecho, han de abonar el importe de publicaciones recibidas.

Convocatoria a Asamblea

De acuerdo con el Artículo N.º 10 de los Estatutos, es convocada la Asamblea anual de la Sociedad Sudamericana de Historia Valdense, para el jueves 9 de marzo de 1950, en el salón de actividades eclesiásticas de la Iglesia Valdense en Dolores. Serán tratados los temas puestos en la siguiente,

Orden del día:

1) Lectura y aprobación, (u observación) de la Memoria Anual presentada por la Comisión Directiva.
2) Estudio de propuestas presentadas por los Socios.
3) Disertación del Pastor Silvio Long sobre el tema: "Los Valdenses y el canto".
4) Nombramiento de la Comisión Directiva para el año 1950.
5) Folklore Valdense.
6) Varias.
7) Colecta a favor de la Sociedad.

Notas: Las Entidades que son socias, pueden ser representadas por un Delegado.

Los Socios que estén en la imposibilidad de concurrir a la Asamblea, pueden comunicar por escrito sus propuestas.

Colonia Valdense, enero 23 de 1950.

Por la Comisión Directiva:

Emilio H. Ganz, Pastor,
Presidente.

———oOo———

Contederación de la Juventud Evangélica

– Nos complacemos en dar a nuestros lectores algunas noticias de la Confederación de la Juventud Evangélica del Uruguay, en la que están representadas la Federación Juvenil Valdense, y la Federación de la Juventud Evangélica, con sede en Montevideo, integrada principalmente por las Ligas de Jóvenes Metodistas del Uruguay, y de la que es Presidente el Sr. Néstor Tourn, de Tarariras.

V. — Congreso Rioplatense de Juventudes Evangélicas. — Se está trabajando en ambas márgenes del Plata en la preparación de este Congreso, que tendrá lugar en Tarariras, durante los días 29 y 30 de abril y 1.º de mayo próximos, Dios mediante. Se ha escogido esta coincidencia de domingos y feriados, a fin de facilitar la concurrencia de muchos jóvenes empleados. Algunos de los temas a tratarse son: "El movimiento ecuménico rioplatense", a cargo de la Federación Juvenil Valdense; y "La Juventud frente a la evangelización". Estos temas serán luego propuestos para ser estudiados en el Congreso de la ULAJE en Río de Janeiro en 1951.

Los devocionales del Congreso estarán a cargo del Pastor Federico Pagura.

Campamento. — Están llegando las inscripciones para el Campamento que se llevará a cabo en el Parque "17 de Febrero", durante los días 18-25 del corriente mes de febrero. Siendo que durante esa semana

son muchos los empleados que tienen su licencia anual, el Campamento les ofrece una cordial acogida, en la seguridad de que pasarán días de verdadero provecho para su salud física y espiritual, lejos del pagano ruido del carnaval, con sus tentaciones y peligros de toda índole. ¡A inscribirse, pues, jóvenes y señoritas! Y no olviden hacerlo con 10 días de anticipación.

———oOo———

Asamblea Anual de la F. J. V.

Dentro de apenas un mes, durante los días 28 del corriente, 1.º y 2 de marzo, tendrá lugar en Arroyo Negro la XXIX Asamblea Anual de la Federación Juvenil Valdense.

Sin duda serán muchos los unionistas que este año dirán: "¡Qué lejos!" Recuerden entonces que es lo mismo que por varios años han podido decir los amigos de Arroyo Negro y de N. Valdense. Más lejos fué ir a J. Aráuz, y á C. Belgrano para los del Uruguay; y para los de la R. Argentina, sesenta o setenta leguas más que de costumbre, no pesarán probablemente tanto, proporcionalmente, en el viaje. Hay, pues, que prepararse, señores delegados de las Uniones, para el viaje.

Y, una vez más, interpretando los expresos deseos de aquellos entusiastas unionistas "del norte", les recomendamos que todos los que puedan hacerlo, hagan el viaje en auto — como lo hacen ellos cuando nos visitan — a fin de facilitar el traslado desde el lugar de sesiones, a los hogares donde serán hospedados. Los que nos hospedarán son todas familias con numerosos socios de la Unión local, que desearán asistir a las distintas reuniones: y no disponen de media docena de autos para llevarlos a todos. Y generalmente viven bastante alejados del Salón de cultos.

Creemos que la cosa no será tan difícil, como algunos piensan, uniéndose dos o tres de los que no tienen auto con alguno que lo tenga; se puede hacer el viaje más cómodamente y a un costo no mayor que en ómnibus y moto-car. Y las Uniones no deben ser mezquinas en su colaboración a los gastos de viaje de sus representantes.

Algo más aún: traten de ir únicamente delegados: las familias de A. Negro no son muy numerosas y harán un esfuerzo encomiable para alojar a los integrantes de la Asamblea; los que deseen simplemente "conocer", o visitar la localidad, tienen ocasión de hacerlo durante el resto del año. Pero las delegaciones deberán asistir íntegras.

La Unión de A. Negro estaba planeando reformas y ampliaciones en sus instalaciones, para brindar el máximo de comodidades posibles a la Asamblea, dentro de su reducido local: hay que hacer honor a ese esfuerzo.

¡Gran caravana de autos unionistas, pues, el 27 de febrero, rumbo a N. Valdense, vía Arroyo Negro!

XXIX Asamblea de la F. J. V.

Arroyo Negro, febrero 28 - marzo 2 de 1950

Programa propuesto por la C. Directiva:

Martes 28: 8.30 horas. — Culto de apertura, a cargo del Sr. Mario L. Bertinat.

10 horas. — Constitución de la Asamblea y nombramiento de Comisiones.

15 horas. — Informe de la C. D., y estudio del mismo.

16.30 horas. — Intervalo.

17.30 horas. — Presentación y estudio del tema: "**¿Cumplen las Uniones Cristianas con la misión para la cual fueron creadas?**". Ponente: Sr. Oscar R. Davyt.

18.30 horas. — Culto.

Miércoles 1.º: 8.30 horas. — Informes de las distintas Comisiones que actuaron durante el año.

10.30 horas. — Reunión de Comisiones de estudio.

15 horas. — Continuación del estudio de Informes.

16.30 horas. — Presentación y estudio del tema: "**La Federación Juvenil Valdense y las Uniones de la R. Argentina**". Ponente: Wilfrido Artus.

21 horas. — Acto público: Conferencia por el Pastor Juan Tron.

Jueves 2: 8.30 horas. — Estudio de las propuestas. Nombramientos.

10.45 horas. — Culto de clausura.

———oOo———

Wáshington y el Culto Dominical

El Pastor de la Iglesia a la que asistía Jorge Wáshington — primer jefe de estado de la República de los Estados Unidos, — informó lo siguiente en sus memorias: "El Presidente no fué nunca impedido de asistir al servicio religioso, por las visitas que recibía el día domingo. Me hallé frecuentemente a la Casa Blanca el domingo por la mañana, durante el desayuno, cuando la mesa estaba rodeada de visitantes. Pero éstos no eran para el jefe del estado un pretexto para descuidar el culto que debía rendirse a Dios; muy al contrario: no dejaba nunca de invitarlos a acompañarle al culto, lo que éstos hacían más o menos gustosos, pero sin jamás esquivarse".

La manera de obrar de Wáshington debería servir de advertencia y de ejemplo a muchos que hacen profesión de cristianos, que tan fácilmente se dejan retener en su casa, a la hora del culto, por cualquier circunstancia imprevista, alguna visita inesperada, un cambio brusco del tiempo, una lluvia repentina.

Será conveniente puntualizar aquí que Wáshington — presidente de los Estados Unidos desde 1789 a 1799 — era un verdadero cristiano; leía regularmente la Biblia y era conocido como un hombre de oración.

En el curso de la guerra de la Independencia — cuyas operaciones, como se sabe, condujo — se le veía frecuentemente de rodillas, orando, en algún lugar retirado. Obtenida la victoria, varias veces tuvo la ocasión, en su campamento establecido a orillas del río Hudson, de escuchar un Pastor bautista que era uno de los capellanes de su ejército. Wáshington, que acababa de llegar a una convicción personal con respecto al bautismo de los creyentes — tal como nosotros lo practicamos, — manifestó el deseo de recibirlo, ceremonia que se realizó en las aguas del Hudson. Tenía entonces 51 años. Este importante rasgo biográfico, es generalmente poco conocido.

(De "Le Messager", Bs. As.).

———oOo———

La Pasión Evangelizadora de Pablo

(1 Cor. 9:16)

El apóstol se destaca nítidamente como el mayor y más poderoso de los Evangelistas de todos los tiempos. Su obra lo confirma. ¿Se debió acaso a su temperamento aventurero, a su equipo intelectual, o a su carácter apasionado?.... Hay algo más que todo eso.

Cuando expresa: "Me es impuesta necesidad", nos da a entender que se siente constreñido a predicar. Se sentía dominado por un sentimiento de obligación. ¿De dónde surge esa pasión por su apostolado? A mi entender hay tres razones principales: La conviceión de su llamamiento; Su amor por las almas; La dinámica del Espíritu Santo en él.

I

La primer palanca que le mueve es la convicción de su llamamiento

Hay una experiencia fundamental de su vida que él no puede olvidar, que siempre está presente, y es su conversión en el camino a Damasco. Vive ese momento: a los pies del Señor, yace, envuelta en el polvo, su vida pasada hecha escombros; delante surge la aurora de una nueva vida... Fué su experiencia básica y lo es de toda vida cristiana.

La visión de Damasco fué para el Apóstol un encuentro personal con el Cristo viviente y glorificado, de Aquél a quien él creía en el sepulcro. Ese: "¿Quién eres, Señor?", se convirtió en la afirmación: "El es el Señor". Su rendición es total. En su pregunta: "¿Qué haré, Señor?", se revela un deseo dominante: **obedecer.** Es una experiencia tan real y profunda que se siente como atrapado por el Señor, cautivo de su amor.

Tuvo plena conciencia de que había sido llamado por Dios para cumplir una obra especial. No había lugar a dudas; su llamado fué directo: "porque para ésto te he aparecido para ponerte por ministro y testigo de las cosas que has visto y de aquellas en que apareceré a ti". (Hech. 26:16). Se sintió poseedor del mensaje divino. Tenía la misión de predicar a Cristo, y a éste crucificado, resucitado y glorificado. Debía predicar a los hombres el arrepenti-

PROFESIONALES

EN JOAQUIN SUAREZ:

Escribanía Pública en Joaquín Suárez

DEL ESCRIBANO

ESTEBAN ROSTAGNOL BEIN

Atiende todos los días de 8 a 12, menos los Sábados

EN TARARIRAS:

Dr. JOSE MARIA GARAT. — Medicina General. — Estación Tarariras. — (Colonia, R. O.).

Dr JOSE M. VARELA SUAREZ. — Médico Cirujano Partero. — Estación Tarariras.

PAULINA ROSTAGNOL. — Partera. — Asistente de la Policlínica de Tarariras. — Teléfono N.º 35. — Colonia.

EN OMBUES DE LAVALLE:

Dr. ADOLFO ROLAND. — Dentista. — Cirugía Odonto-Maxilar. — Tratamiento de la piorrea. — Ombúes de Lavalle.

EN COLONIA VALDENSE:

Dr. JUAN CARLOS ROSSEL. — Medicina General y niños. — Colonia Valdense.

Dr. EDUARDO ETTLIN. — Dentista. — Colonia Valdense.

ALBERTO D. DAVYT. — Agrimensor. — Colonia Valdense. — Dpto. Colonia.

EN MIGUELETE:

TITO VALDO ROLAND. — Agrimensor. — Miguelete (Colonia).

EN MONTEVIDEO:

ERNESTO ROLAND. — Escribano. — Paysandú 1840 bis. — Teléf. 47641, Montevideo. — Atiende los sábados de tarde en Colonia Valdense.

Dr. VICTOR ARMAND UGON. — Cirugía exclusivamente. — Canelones 935. Tel. 83422.

Dr. RUBEN ARMAND - UGON. — Oculista. — Médico de la Mutualista Evangélica. — Colonia 1473. Teléf. 46810. — Montevideo.

EMILIO ARMAND-UGON. — Consignaciones y Comisiones. — Teléfono Automático 8-68-20. — Calle Rondeau 1878. — Montevideo.

Dr. RENE ARMAND UGON. — Médico - Cirujano. — Médico de la Mutualista Evangélica. — (Consultas pedir hora). — Carlos M. Maggiolo 761. Téléf. 41-36-14. — Montevideo.

Dr. ORESTES P. MALAN. — Médico Cirujano. Médico del Instituto de Traumatología. — Cuareim 1173. — Teléf. 8-35-30. — Montevideo.

HUGO ROLAND. — Abogado. — Estudio: Sarandí 430. — 1.er Piso, escrit. 9. Teléf.: 9-11-97. — Part. Paysandú 1840 bis. Téléf.: 4-76-41. Atiende los sábados de tarde en C. Valdense.

EN ROSARIO ORIENTAL:

Dr. ORESTES BOUNOUS. — Médico Cirujano. Rayos X. Diatermia. Electricidad Médica. — Rosario (Colonia, R. O.).

miento para con Dios y la fe en nuestro Señor Jesucristo. Sentía en sí, un mundo de verdades nuevas que debía expresar, y que la salvación de la humanidad dependía de tal expresión. ¿Cómo iba a callar el mensaje recibido? ¡No podía ser rebelde a la visión celestial!

Todo el que ha sido **llamado** no puede callar. Como el profeta, siente la carga del mensaje, se siente responsable del talento confiado y que debe ser un siervo fiel. Debe hablar con el fervor de la convicción y decir como Pablo: "Creí, por lo cual también hablé".

II

La segunda palanca que mueve al Apóstol en su amor por las almas

Esto es lo que le acicatea, ya no es el celo del fanatismo. Ahora ve claro; mira a través de los lentes de la gracia divina. Es la luz de Cristo que le inundó, que se proyecta hacia afuera. Es la mano de su corazón compasivo que se alarga hacia su prójimo. Delante de él está la humanidad necesitada. Su raza esparcida esperaba aún el Mesías, él debía decirles que ya había venido...

En Atenas se conmueve su espíritu dentro de sí. No, por cierto, de admiración por esos tesoros artísticos, sino de lástima, de indignación. Sabe lo que significa la idolatría: esclavitud, ignorancia, vicio, degradación. Se siente responsable ante un mundo que ignora a Cristo... Su impaciencia le domina en Antioquía de Siria y sale para su segundo viaje. Quiere salvar almas que ante sus ojos están naufragando en el mar del pecado, en una sociedad ahita de orgías...

Ese llamado angustioso de: "Pasa a Macedonia y ayúdanos", es para Pablo la evidencia de que delante de él hay todo un continente que clama por el evangelio de salvación. No puede desatenderlo. **Es Dios mismo que le señala su deber.** Y Pablo obedece sin reservas... Se niega a sí mismo. Se adapta a todo y a todos para salvar a alguien. Arriesga su vida en cada recodo del camino. Su pasión es conquistar al mundo de su tiempo para Cristo. Su lema es: "Siempre adelante..."

Estimados jóvenes: no dudo de que el Señor al llamaros al santo ministerio haya despertado también en vuestros corazones un sincero y profundo amor por las almas. Por las almas que se pierden y el rebaño que: reclama vuestro cuidado... Prestad oído al llamado de una humanidad necesitada de la verdad eterna. Hoy como ayer los hombres están en peligro de muerte eterna, y vosotros debéis ayudarles a salvarse. En cierto sentido, sólo al tener vuestra propia visión macedónica es que sentiréis arder en vuestro corazón la llama del celo misionero.

III

Hay una tercer palanca que mueve a Pablo en su gigantesca tarea evangelizadora. Su dinamismo y su poder en la obra no eran tan sólo consecuencia de su vocación y de su amor por las almas; había algo más en él... **la dinámica del Espíritu Santo.**

Tenemos el ejemplo del profeta Isaías, quien, llamado por Dios, y poseedor del mensaje, necesitó además el toque del fuego divino en sus labios; el de Moisés, que necesitó la experiencia de la zarza ardiendo. También Pablo recibió el bautismo del fuego divino, y se nos dice que fué frecuentemente guiado por el Espíritu Santo...

Nos llama la atención su poder de persuación sobre sus oyentes. ¿Se debía a su cultura? ¿A su elocuencia y oratoria? Sabemos que era enemigo del impresionismo, de despertar un mero sentimentalismo en el corazón de sus oyentes. Su mensaje va más hondo, es penetrante, persuade y conmueve a quienes le escuchan. Es que siente en su corazón arder el fuego divino. Sabe que es poseedor del poder del Dios Todopoderoso. En ésto finca todo el poder persuasivo de su mensaje.

Esta certeza le da una convicción profunda, inquebrantable, que le hace capaz de superar todas las adversidades y los desalientos. En las dramáticas circunstancias que vive en su último viaje a Jerusalem y luego a Roma, le vemos sereno, seguro y confiado. El Espíritu le dice: "No temas, Pablo". Y al final se yergue triunfante, resultando dueño de las circunstancias y de los hombres. Con sobrada razón podía decir: "Todo lo puedo en Cristo que me fortalece".

Estimados candidatos al santo ministerio y futuros colegas: Habéis sido llamados por el Señor, sus siervos os han equipado, estáis listos a salir al campo...

En vuestra cruzada por Cristo hallaréis a veces que el camino es áspero, que la batalla es recia; con la fría indiferencia de unos, el menosprecio de otros, y hasta amargas desiluciones causadas por los desleales. Empero, nada ni nadie os arredre, pues contáis con la misma divina asistencia con que contó Pablo. Sois portadores del mismo mensaje. Sois poseedores del mismo poder. Que, como él, podáis decir: "¿Quién nos apartará del amor de Cristo?...", nadie, ni ninguna cosa, ¡siempre adelante! Movidos por esa misma pasión evangelizadora; que os sintáis constreñidos por un vivo sentimiento de obligación. Estáis al servicio del Señor de los Señores. El os encomienda rescatar almas que perecen; cumplid con fidelidad y consagración vuestro apostolado, la más gloriosa de las epopeyas. Sea vuestro lema: "Me es impuesta

Balneario "La Perla de Rocha"

Venta de Solares al contado y a plazos, en cuotas de $ 5.— por mes.

Títulos a disposición de los interesados

Informes y Planos

En Colonia Valdense: Heriberto Negrin, Tel. 27

En Nueva Helvecia: Luis A. Casal, Tel. 175

O a su propietario: Carmelo Corvino

Paraguay 1410, UTE. 8-78-11 - Montevideo

necesidad: ¡Ay de mí si no predico el Evangelio!".

C. Alberto Griot.

(Alocución pronunciada el 13 de noviembre ppdo., en el culto de graduación del "Instituto Bíblico Buenos Aires", donde el Pastor Griot hiciera sus estudios teológicos, cuando dicho Instituto funcionaba en la ciudad de Azul).

———oOo———

Campamentos

Continúan sucediéndose los Campamentos en el Parque "17 de Febrero". Cuando estas líneas van ennegreciendo el papel, es la Colonia de Vacaciones que, con 37 niños, y varios cuidadores bajo la experta dirección de la Srta. Blanca E. Pons, está llegando ya a su término. Luego cuando estas mismas líneas sean leídas, será el de Intermedios el que estará en marcha. Tenemos entendido que será muy numeroso; pero estamos seguros de que el señor Cenoz, hábilmente secundado por un buen conjunto de ayudantes, podrá hacer con los jovencitos una buena obra.

Las noticias que vienen llegando indican que promete también ser muy numeroso el de jóvenes, (mixto), que se desarrollará durante los días 6-12 del corriente.

Pocas noticias aún del de Familias (12-18 de febrero). Sin embargo las familias que hicieron el experimento el año pasado, se prometieron firmemente volver. ¿Vienen, o no vienen? Hay que saberlo con tiempo, de lo contrario no se podrá organizar nada.

También el de la Confederación de la Juventud Evangélica del Uruguay (18-25 de febrero), se anuncia como muy numeroso, al punto de que algunas Ligas protestan por habérseles asignado una cuota de acampantes por demás reducida, y de que se proyecten instalar dos carpas para aumentar su capacidad. Esperamos que el Pastor Carlos T. Gattinoni se halle repuesto de sus dolencias, a fin de que pueda dirigirlo con toda eficacia.

La Colonia de Vacaciones fué honrada con la visita de un grupo de señoras de Dolores y su zona, que el jueves 19 de enero vinieron en ómnibus expreso a pasar el día en el Parque. Lástima grande es que luego algunos pequeños se quedan llorando tras las abuelas o las mamás... Por su parte, el Pastor Fortunato Puch, quien estuvo pasando unos días de descanso en el Rancho Pastoral con su familia, "descansó" repetidas veces en este Campamento, dirigiendo la palabra a los chicos en algunos fogones, y en el culto del domingo 22, al que fueron invitadas, como es costumbre, las familias radicadas en la playa "El Ceibal".

La juventud evangélica de Nueva Helvecia, capitaneada por el señor Elio Maggi, a su vez está organizando un Campamento a realizarse en una casa de familia de Britópolis. Esperamos en un próximo número dar noticias del mismo, ya que fuimos invitados a colaborar en él.

Liceo "Daniel Armand Ugon"-Colonia Valdense

Exámenes de febrero 1950 - Período complementario

Se ha fijado el día 9 de febrero de 1950, a la hora 8, para iniciar el período de exámenes del corriente año, de acuerdo al siguiente ordenamiento:

Día 9, hora 8: Escritos en general.
Día 9, hora 16: 4.º año.
Día 10, hora 8: 1er. Año "A".
Día 10, hora 16: 1.º B y 2.º A y B.
Día 11, hora 8: 3er. año.

Exámenes de ingreso

Período de Inscripción, 1.º al 10 de febrero.

Realización del examen, día 15 a la hora 8.

Documentos para ingreso: Certificado de vacuna antivariólica y Cédula de Identidad.

Inscripción para los cursos de 1950: Se recomienda a todos los alumnos que piensan asistir a los cursos de 1950, (1.º, 2.º, 3.º y 4.º años), de comuniear su inscripción a la Dirección del Liceo, especificando el año que cursará, antes del 15 de febrero de 1950.

———oOo———

ECOS VALDENSES

URUGUAY

C. Valdense. — **Cultos.** — En el culto del domingo 15 de enero en el Templo, dirigió la palabra a la numerosa concurrencia, la señora Priyamvada Chitambar de Swift, dama hindú que pasó una temporada en ésta. Su tema fué la situación actual de la India, especialmente desde su independencia y los esfuerzos hechos por la Iglesia cristiana para la educación de las masas. Tradujo del inglés la Sra. Ivonne Galland.

El culto del domingo 22 correspondiente a Rincón del Rey y La Paz, fué celebrado en Playa Maurin por la tarde, contándose entre los presentes algunas familias que allí veranean y un hermoso grupo de jóvenes de Rincón del Rey que luego de las inevitables ruedas de mate, pasaron momentos de juegos dirigidos por el Pastor. Agradecemos al Sr. Elio Maggi, quien presidió el culto en Rosario, el domingo 15 por la tarde.

Excursión. — La Unión Cristiana de C. Valdense realizó el domingo 22 una excursión a la playa "Dalmas".

Asamblea de Iglesia. — El domingo 15 por la tarde, tuvo lugar en el Templo, la Asamblea Anual de la Iglesia. Luego de leído el informe general y el financiero, los integrantes se detuvieron unos instantes estudiando la situación financiera de la Iglesia, tratando de hallar una solución a la misma. Fueron luego nombrados dos diáconos: uno para la sección Norte, siendo reelecta la Srta. Elvira Malan Geymonat;

Se vende casa

Tres dormitorios, living y comedor, despensa, cocina, baño, sótano y garage. Instalación agua de pozo y lluvia. EN VALDENSE, sobre la carretera D. A. Ugon, frente a la fábrica de cartón.

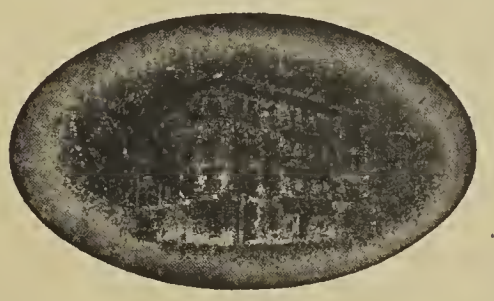
TRATAR con Lidia B. de Revel

COLONIA
ESTUDIO JURIDICO
Elbio Geymonat - Eduardo M. Dávila
Abogado Escribano
Avda. Artigas 288 Teléf. 200

(En O. de Lavalle atienden respectivamente: 1.º y 3.º y 2.º y 4.º sábado de cada mes en la oficina del Sr. Alfredo Felix)

MARMOLERIA "LUCERNA"
DE R. BEGLE Y J. A. FERNANDEZ
NUEVA HELVECIA
Tenemos las últimas novedades en coronas, ramos y flores artificiales, existencia permanente de variado gusto.
Por trabajos de Cementerio, consulte nuestros precios con tiempo.
Granitos, mármoles, etc.
Nueva Helvecia. Teléf. N.º 97

HOTEL AMERICA
de JOSE PAIUZZA y Hno.
"Rendez-vous" de Valdenses



Bdo. de IRIGOYEN 1608. — BUENOS AIRES
U. T. 23-6671 y 1785
Comodidades para familias 100 piezas confortablemente amuebladas. Departamentos con baño privado. Calefacción central. — Agua caliente y fría.

SOLARES
se venden en el centro de C. Valdense. Desde $ 0.25 el mt., con facilidades. Ubicación muy buena, sobre carretera, entre el Liceo, Escuela de 2.º Grado y Hotel Brisas del Plata.
Dirigirse a:
"VILLA MARGARITA" — Colonia Valdense

Casa ARMAND-UGON
REPRESENTACIONES
Agente MINEAPOLIS MOLINE; Camiones ACLO y FEDERAL. Refrigeración KELVINATOR;
Equipos de luz, bombas para agua, molinos a viento, sanitarios.-Agencia SCHELL-MEX
TARARIRAS **Teléfono 27** **DPTO. DE COLONIA**

para la sección Bonjour, fué electo el Sr. Esteban Caffarel, no habiendo aceptado su reelección el señor Hugo Plavan. Delegados a la Conferencia fueron nombrados: Titulares: Srta. Blanca E. Pons, señores Carlos H. Malan, Claudio Geymonat y Modesto Cenoz; suplentes las señoras Ivonne Galland, Lidia B. de Revel, y los señores Víctor Geymonat y Humberto Negrin. Delegados al Sínodo fué nombrado el Sr. Eduardo Longo.

Enfermos. — La "papera" continúa visitando los hogares, haciéndose sentir con particular intensidad en las personas mayores: así pagaron su tributo con varios días de cama el encargado de la Librería, Sr. Helio Wirth, el Sr. Arnoldo R. Malan y tenemos entendido que otros más.

Al caer de la bicicleta se quebró un brazo el niño Valdo A. Negrin; felizmente sigue bien.

C. Cosmopolita y Anexos. — El domingo 22 de enero pp. el Estudiante en Teología Sr. Néstor Rostan, presidió el culto en el Templo de Cosmopolita. Le agradecemos una vez más el mensaje que nos ha dirigido.

Pasan una temporada en Cosmopolita en casa de parientes la Dra. Erminia Pons, el Sr. Héctor Ruíz, su Sra. esposa Lily Klett de Ruíz y su hijito Nestor Ruíz, la Sra. María Baridon de Gonnet y su hijita.

Estuvieron en Cosmopolita el Sr. Enrique Malan, su esposa Laura Gnone y el hijito Arturo, desde hace pocos meses inmigrados de los Valles y establecidos en Alférez.

Sigue delicado de salud el anciano hermano don David Gonnet Peyrot, radicado desde hace unos meses en la casa de la hija, en Artilleros.

Se hallan delicadas de salud la Sra. Alicia Pons de Thove y la Sra. Rita Courdin de Guigou.

Fué operada de apendicitis, en Montevideo, la Sra. Violeta Roland de Müller. Nos alegramos en saber que está en franca convalecencia.

Tarariras. — **Enfermos.** — Regresó de Montevideo, muy mejorada, la Sra. Blanca R. de Adán. Estuvo delicado de salud, unos días, el joven Rubén Caffarel. Tuvo que someterse a asistencia médica, unos días, el hermano don Abel Rivoir.

Viajeros. — Para C. Iris el Sr. Arturo Davyt y Sra. y el Sr. Anselmo Dalmas y Sra. De N. Valdense el Sr. Humberto Davyt y Sra. e hijita y el Sr. Dino Rivoir. De J. Aráuz la Sra. Magdalena T. de Tucat, acompañada de su hijo Horacio.

Asamblea de Iglesia. — El domingo 22 de enero, con buena asistencia de miembros electores, se efectuó la Asamblea de Iglesia que aprobó el Informe General presentado por el Consistorio y designó a los Delegados a la próxima Conferencia. **Titulares:** Esteban Rostagnol S. y Pedro Rostagnol S. **Suplentes:** Pablo M. Salomon y Emilio Rivoir.

Como Delegado al Sínodo, fué nombrado el Profesor Loris Bein.

Acto de bienvenida. — La Liga Femenina, en un acto sencillo y cordial dió la bienvenida a la esposa del Pastor e hijos que se encuentran de regreso desde el 15 de enero: el acto se efectuó el sábado 21 de enero.

Riachuelo. — **Enfermos.** — Está de regreso a su hogar, restableciéndose paulatinamente de la operación a que fuera sometido en Montevideo, el hermano Juan Daniel Tourn. La anciana hermana doña Margarita B. de Rivoir, de Estanzuela, regresó de Montevideo sin que fuera necesaria una intervención quirúrgica: se encuentra ahora en Colonia, sometiéndose a asistencia médica por unos días.

La **U. Cristiana** llevó a cabo una sencilla reunión familiar, el domingo 29 de enero, en el lugar denominado Punta Piedras. En la tardecita el Pastor presidió un breve culto y luego fueron obsequiados todos los presentes con un refresco ofrecido por la Unión.

S. Pedro. — **Enfermos.** — Tuvo que ir a Montevideo para someterse a asistencia médica el hermano don David Bertalot: regresó, después de pocos días, muy mejorado. Estuvo bastante delicada de salud la hermana doña Alejandrina T., Vda. de Rivoir. Tuvo que someterse a una muy delicada intervención quirúrgica, en Montevideo, la joven Sra. Hilda Negrin de Gfeller. Se encuentra hospitalizada en Colonia la joven Sra. Clelia C. de Negrin.

Acompañamos a estos enfermos con nuestros mejores votos de restablecimiento.

La **U. Cristiana de S. Pedro** celebró el domingo 29, su pic-nic anual con buena asistencia de socios y familias en el lugar denominado "El Chileno" sobre el Río de la Plata. El Pastor dirigió un breve culto subrayando el valor esencial en la vida cristiana de la "caridad" (1.ª Corintios 13).

Viajeros. — Fueron a A. Negro el Sr. Conrado Gonnet y señora. De A. Corto (Prv. de B. Aires) el hermano Pedro Berger acompañado de su esposa e hijitos.

Asamblea de Iglesia. — El domingo 22 de enero la nueva Iglesia de Colonia, Riachuelo y S. Pedro, celebró una Asamblea en la que consideró el informe anual de la Iglesia de Tarariras y Anexos y nombró a los delegados a la próxima Conferencia. **Titulares:** Enrique Gonnet F., Delmo Negrin y Alberto Fostel. **Suplentes:** Pablo Gonnet, Aldo Godino, Delia Negrin y Carlos Gilles. La Asamblea resolvió solicitar a la Conferencia su afiliación a la Federación de Iglesias Evangélicas Valdenses y facultó al Consistorio para nombrar, si lo cree posible y conveniente, un delegado al Sínodo.

Colonia. — Sigue bastante bien de salud el hermano don Enrique Grant.

—La U. Cristiana celebró su fiesta anual en la Plaza Artilleros el domingo 29 de enero, celebrándose en las horas de la mañana con un culto a cargo del hermano Guillermo Hill, de Tarariras, quien relató algunas de sus experiencias como Evangelista Itinerante.

—Regresaron de una jira por los Departamentos de Soriano, Río Negro y Paysandú, visitando a sus familiares, don Augusto Guigou e hijas y la Sra. Catalina R. de Malan y familia.

Hogar de Estudiantes
del
Movimiento Estudiantil Cristiano del Uruguay
Alojamiento durante los meses de enero y febrero: costo por día: $ 4.—.
ESTUDIANTES: precio especial
URUGUAY 1922 **MONTEVIDEO** **Teléfono 4.91.33**
COMISION DIRECTIVA DEL HOGAR DEL M. E. C.:
Sra. Juana Armand Ugon de Lageard; Srta. Elva Benech; Srta. Carmen Hernández Penela; Pastor Carlos T. Gattinoni; Dr. Arturo Sánchez Palacios; Sr. Alberto Segundo; Sr. Ismael Foladori

ELIJA PARA SUS
TRANSACCIONES COMERCIALES LAS CASAS QUE
GUILLERMO GREISING S. C.
TIENE ESTABLECIDAS EN
TARARIRAS DEPTO. COLONIA COLONIA SUIZA

ARGENTINA

C. Iris. — **Clausura de actividades de EE. DD.** — Las Escuelas Dominicales de Col. Bidou, G. San Martín y Col. Helvecia, celebraron un pic-nic de clausura de trabajos del año en los montes de Janavel-Pilon, el sábado 10 de diciembre ppdo.; y el domingo 11 del mismo mes en Villa Iris, monte de Don Juan P. Malan, tuvo lugar un acto semejante de la E. D. local. En dichos actos se informó sobre la labor cumplida durante el año, los niños desarrollaron un programa especial y finalmente se disfrutaron instantes de juegos variados.

Visita a Diseminados Valdenses. — El Pastor, acompañado de su flia. y de la Srta. Leony Gonnet, visitó las familias valdenses de Col. Artalejos, Coronel Suárez y Pasman, durante los días 13 al 20 de diciembre ppdo., celebrando además Cultos en los que fueron presentados tres criaturas. Las familias mostraron su regocijo por la visita pastoral y expresaron una vez más y de diversas maneras, su fidelidad a la Iglesia. Los colonos valdenses de Col. Artalejos, (pronto hará 10 años que los primeros colonos se instalaron allí), dan muestras evidentes de progreso.

Programas de Navidad. — El sábado 24 de diciembre a la tarde se celebró un Culto especial en G. San Martín; a la noche una velada en El Triángulo con programa a cargo de niños y del coro. El domingo 25, Culto con Santa Cena, a la mañana en J. Aráuz, en el que fué confirmado el joven estudiante Aldo Negrin; el mismo día a la noche una velada en Villa Iris, con programa a cargo de la E. D. y del coro, por primera vez al aire libre; y el 6 de enero a la noche velada en J. Araúz con participación de niños, jóvenes y del coro. Estos actos contaron con muy buena asistencia de público, a pesar de que el frío causó algunas molestias en los programas al aire libre.

Campamentos. — Durante los días 23 al 29 de enero, y del 29 de enero al 2 de febrero se han de celebrar los campamentos de Jóvenes y de Intermedios respectivamente, en Colonia Iris, en la quinta del Sr. Ernesto Jensen. Con la partieipación de jóvenes de otras iglesias, el campamento de jóvenes promete ser el más numeroso de los realizados. Se ha de inaugurar la carpa adquirida recientemente por la Comisión Organizadora de Campamentos. El domingo 29 será día de visita y con tal motivo habrá un programa especial.

Enfermos. — Se halla mejorada la Sra. Margarita Berger de Bonjour, después de diversas pruebas en su salud. El Sr. Daniel Long, picado por una araña, pasó momentos difíciles en su salud; actualmente está restablecido. El Diácono Sr. Ricardo Rostan debió guardar cama por varios días aquejado de dolorosa enfermedad; se

Regale Libros Evangélicos

Libros de Inspiración

CRISTO Y EL SUFRIMIENTO HUMANO, E. Stanley Jones . . .	$	1.40 m/u.
UN HOMBRE COMUN FRENTE A LA CRUZ, L. D. Weatherhead .	"	1.80 "
LUCES SOBRE EL SENDERO, J. F. Hueguel	"	1.60 "
VIDA EN ABUNDANCIA, por E. Stanley Jones	"	2.60 "
EL SENTIDO DE NUESTRA HERENCIA ESPIRITUAL, C. W. Turner	"	1.20 "
YO SE QUIEN SOY, Jorge P. Howard	"	1.20 "
VIAJANDO HACIA EL ORIENTE, W. T. Millham	"	1.60 "
DEL FANGO A LAS ESTRELLAS, Sante U. Barbieri, C. $ 2.40 . .	"	1.80 "
LAS BIENAVENTURANZAS, y otros poemas, I. G. V. de Rodríguez	"	1.— "
ESE DIVINO TESORO..., Sara P. de Molina	"	1.20 "
PAGINAS DE UNA VIDA, Alfredo J. Capó	"	0.80 "
EL REINO DE LOS CIELOS, M. E. Martínez, T. $ 1.60	"	1.— "
SABIDURIA DESTILADA DEL ANTIGUO ORIENTE, (Los Proverbios)	"	1.40 "

Novelas

COSECHA ESPAÑOLA, por Wirtz-Pearce	"	1.40 "
EN SUS PASOS, por C. M. Sheldon	"	1.60 "
ASI EN LA TIERRA COMO EN EL CIELO, J. González Carrasco	"	1.60 "
NI SEÑORES NI ESCLAVOS, Sante U. Barbieri	"	0.80 "
SOBRE ALAS DE AGUILAS, A. E. Southon	"	1.60 "

Biografías

JUAN WESLEY, Basil Miller	"	1.40 "
MORRIS, Una vida consagrada a la niñez, por I. A. Vago . . .	"	1.— "
CATARINA NEEL DALE, J. G. Dale	"	1.40 "
JUAN CALVINO, C. H. Irwin	"	1.40 "
MARTIN LUTERO, J. Fliedner	"	1.40 "
DE MI INFANCIA Y JUVENTUD, A. Schweitzer	"	0.80 "
JOSEFINA BUTLER, J. M. Combrement	"	1.— "
SAN AGUSTIN, LUTERO y PASCAL, P. Maury	"	1.60 "
TOYOHIKO KAGAWA, W. Axling	"	1.40 "
UN APOSTOL DEL PLATA, (Vida de J. F. Thomson), J. C. Varetto. T. 2	"	1.20 "

Libros para Niños

HORAS ROSADAS, Julio Barreiro	"	0.80 "
COMO UN HOMBRE CAMBIO EL MUNDO, F. Q. Blanchard. C. 1.20	"	0.80 "
OH MARAVILLA!, A. Munkres	"	1.60 "
JUNTOS EN SU PRESENCIA, G. W. McGavran	"	1.40 "
VENCIDO POR EL AMOR y otros cuentos, A. K. de Wirth. C. 1.40	"	1.— "
NESTO, SOFIA Y PET . . . . . C. 0.80	"	0.50 "
LA HISTORIA DE JESUS (Cuentos Bíblicos), K. L. Duttón . .	"	1.60 "

DISPONEMOS DE UN AMPLIO Y HERMOSO SURTIDO DE TARJETAS DE NAVIDAD

VISITE NUESTRO LOCAL

EDITORIAL Y LIBRERIA LA AURORA

CONSTITUYENTE 1460 UTE. 4-94-94 MONTEVIDEO

HAGA MEJOR SUS NEGOCIOS:

COMPRE Y VENDA EN GRANDES ALMACENES

"A. CARLOS DALMAS S. A."

CASA CENTRAL EN TARARIRAS
UTE. 12 y 54

SUCURSAL EN COLONIA
"EX. GALERIA BENEDETTI"
UTE. 174

está restableciendo lentamente. Fué operado en Bahía Blanca de apéndice el Sr. Paulino A. Bertinat, de donde regresó ya restablecido. Por razones de salud se trasladó a Bahía Blanca el Sr. Enrique Rochon. Por la misma razón se ha internado en el hospital de dicha ciudad para someterse a un tratamiento médico la Srta. Ivelda Janavel. El joven Luis Bouchard hace algunas semanas que pasa por dificultades en su salud; recientemente regresó de Bs. Aires, donde fuese examinado. Después de un severo tratamiento médico se está restableciendo la Srta. Carolina Bertin.

Viajeros. — Visitaron a sus familiares los estudiantes: Aldo Negrin, Etna Negrin y Leonel Vigna, de Montevideo y Ruben Fostel, de Colonia; de Buenos Aires, el joven Pablito Bertin, Edilio e Isolina Bertinat.

B. Aires. — **Una nueva Iglesia.** — Después de seis años de trabajo no siempre fácil, de visitación y de actividades más o menos regulares, con dificultades no siempre fáciles de vencer, y después de haberse constituído en Unión Cristiana Valdense a fines del año 1948, el grupo valdense de Buenos Aires y alrededores acaba de dar un paso más en su camino, al constituirse en Iglesia en formación, el día ocho de enero p.p.

Después de celebrado el culto en la Capilla de la Facultad de Teología, en la misma Facultad, después de constituída la Asamblea, actuando como presidente y secretario los jóvenes Marcelo Dalmas y Norman Bertin, respectivamente, y de ser comentada la obra realizada hasta el presente y leídas las recomendaciones de la Comisión Directiva, por el estudiante encargado del grupo, de acuerdo al orden del día fué puesta a consideración la propuesta de crear una Iglesia en formación de Buenos Aires y alrededores, propuesta que fué apoyada unánimemente después de un interesante cambio de ideas.

Considerándose estimable la convocación de una nueva Asamblea para el día 22 del corriente, dado que no era muy numerosa la asistencia, fué postergada para la fecha la apertura de un registro de miembros, y se nombró una Comisión provisoria para orientar las actividades en sus primeros pasos de la incipiente Iglesia. Dicha Comisión se compone como sigue: Presidente, Marcelo Dalmas; Secretario: Norman Bertin, y Tesorero: Cipriano Poet.

En las manos de Dios está la obra; de El dependen sus frutos.

Compromiso matrimonial. — El 1.º de enero contrajeron compromiso matrimonial los jóvenes Norman Bertin y Laura Bertinat, ambos entusiastas colaboradores en el grupo.

Quiera Dios bendecir a esta joven pareja.

Viajeros: Está pasando algunos días en casa de sus padres, en Suárez, Pcia. de Buenos Aires, el joven Héctor Berger, actual presidente de nuestra Unión Cristiana.

Pasó algunos días en Sierra de la Ventana el joven Norman Berton, tesorero de la misma.

Regresó de Italia con su señora e hija, el Señor Aldo Rocchi Lanoir.

Enfermos: Se halla internada en el Hospital, en Ramos Mejía, la Señora Juana Cesan de Costabel.

Mejorando en su salud la señorita Juana Colombo Allío.

Visita: Este grupo fué visitado por el Pastor Ernesto Tron, quien dirigió un inspirado mensaje en el culto del domingo 25 del mes p.p., a quien agradecemos por ésto y por las sabias indicaciones que nos diera para la realización de nuestros planes y sus palabras de aliento.

Marcelo Dalmas.

Las Breñas, (Chaco). — **Fiesta de Navidad.** — Fué celebrada esta Fiesta en nuestra escuela dominical, el 25 por la noche, con un culto y varios números recitados por los alumnos, asistiendo un público bastante numeroso.

Enfermos. — Se halla delicada de salud la Srta. Lucía Favatier, de la localidad de Charata.

Monte Maíz (Córdoba). — En la colonia Barge reside, desde hace muchos años, la familia de David Pasquet, venido de Prarostino (Italia), quien es propietario de un lote. El 14 de octubre último celebraron sus bodas de oro con una fiestita de familiares y amigos.

A pesar de los años, tanto él como la esposa gozan todavía de relativa buena salud. Vive con ellos el hijo Félix y esposa, con dos hijos María y Carlos de corta edad, viven rodeados de un ambiente muy religioso, rayando en el fanatismo; no obstante ello, la familia Pasquet ha permanecido firme en el Evangelio y no se avergüenzan de dar testimonio de su fe, siendo muy respetados por todos. Esperan la visita de sus parientes de Campana. La cosecha de trigo fué bastante buena, pero el maíz se está secando a causa de la gran sequía.

L. Jourdan.

———oOo———

IN MEMORIAM

"Yo soy la resurrección y la vida; el que cree en Mí, aunque esté muerto vivirá".

C. Cosmopolita. — El miércoles 11 de enero pp. fueron sepultados en el cementerio de J. Lacaze los restos de **Nury Ethel Barreto-Rivoir**, de diez meses de edad. Renovamos a los padres nuestra simpatía cristiana.

———oOo———

Suscripciones Pagas

Nueva Valdense 1949. — Susana C. de Gauthier; 1950: Dora y Delia Forneron, Arturo Rivoir, Juan Pedro Rostan, Pablo A. Gonnet, David Bertinat, Emilio Rostan, Víctor Rivoir, Gerardo Franchini, Julio Félix, Daniel Armand Ugon, Dino Rivoir, Enrique Rostan, Humberto Davyt.

Al liquidar su cosecha,

destine parte de lo obtenido para hacer un depósito en una cuenta de "CAJA DE AHORROS" o "DEPOSITO A PLAZO FIJO", en nuestra Institución

Invitamos a los señores accionistas que todavía no tienen una libreta de ahorro de nuestra Caja, y que aún no han cobrado los dividendos, que destinen el importe de éstos para abrir una cuenta.

Esperamos su visita

CORPORACION FINANCIERA VALDENSE S. A.

(CAJA POPULAR)

Estación Tarariras — Depto. de Colonia

Horario: Lunes a Viernes de 8 a 12 horas

Sábados de 9 a 11 horas